



Club da skiunzs Zuoz

Protocol da la radunanza generela dals 26 november 2021

Convict Zuoz

Preschaints: 18 commembers e la suprastanza cun 5 persunas. In tuot 23 persunas.

S-chüsos: 24 commembers s'haun s-chüsos.

- Tractandas:**
1. Bivgnaint
 2. Protocol da la radunanza generela dals 21.08.20 (vair pagina d'internet CdS Zuoz)
 3. Rapports: President
Schef cuorsas e materiel
Schef giuvenils
 4. Müdamaints
 5. Quint annuel 2020/2021
 6. Rapport dals revisuors e dis-charg a la suprastanza
 7. Infurmaziun Restorant Pizzet e cumpetenzza per schoglier la GmbH
 8. Tschernas
 9. Onorificaziuns
 10. Programm annuel 2020/2021
 11. Varia

1. Bivgnaint

Il president salüda a 23 commembras e commembers, spezielmaing ils commembers d'onur e l'anteriur president. A sun entredas diversas s-chüsas chi nu vegnan però elettas.

La bannida es gnida tramissa a temp ütil cullas tractandas. A nu do ünguotta dad agiundscher.

Scu scrutinadur vegn proponieu Hans Lozza. El vegn elet ed accepto sainza cuntravuschs da la radunanza.

A vain fat ün mumaint da silenzi pel commembers d'onurs Otto Vital, Jana Dobler e Paul Schmid, chi nu sun pü traunter da nus.

2. Protocol da la radunanza generela dals 21 avuost 2020

Il protocol da la radunanza generela dals 21 avuost 2020 as ho pudieu leger sülla pagina d'internet dal CdS Zuoz e vain approvo unanimamaing da la radunanza. Il president ingrazzcha a l'actuara da l'anno Nadia Heis per la cumpilaziun.

3. Rapports

Rapport anuel 2020/2021 dal president Thomas Pinchera:

Thomas Pinchera prelegia sieu rapport.

Sch'eu guard inavous sün l'inviern 20/21 schi am vegn adimaint be ün pled e que es CORONA. Corona da co e Corona da lo, melsgürezza dapertuot. Che pudainsa fer e che nu pudainsa fer? Nu do que forsa listess üna pussibilted da mner tres ün u l'oter evenimaint? E pel pü d'eira la resposta NA, a nu do üngüna pussibilted.

Que am displescha ch'eu cumainz uschè negativ mieu rapport, ma imbellir üna stagiun cun uschè poch activiteds in cumpagnia da nos Club nun es simplamaing na pussibel. Eau s'impromet cha quist pledatsch trid cun ses gustabs nu vegn pü avaunt in sieu rapport.

Uossa vulesse eau pero listess fer ün sguard inavous sün quista stagiun particulera.

Illa generela dals 21 avuost 2020 ho Claudio surdo la bachetta a mia persuna. Insembel cun el haun er Fredy e Nadia banduno la suprastanza. Nouv illa suprastanza sun gniesu tschernieus Corinna scu actuara e Gian scu chef cuorsas e materiel.

La nouva suprastanza as ho bainsvelt chatteda per üna prüma seduta fich intensiva. In seguit ho que do diversas sedutas da suprastanza sur l'applicaziun «teams» fin cha nus ans vainsa da prümavaira finelmaing darcho pudieu inscunterer fisicamaing. Traunter ôter vainsa alura eir fat üna gita da suprastanza sün Chamanna d'Es-cha. Il böt da quista gita es sto da'ns fer impissamaints sur dal futur da nos Club e da svilupper novas idejas.

Il program annuel cha vainsa pudieu elavurer d'eira vario e faiva quvaida sün l'inviern.

Chi vess be penso cha nus nu pudainsa trer tres niauncha ün da quists evenimaints scu planiso. Unic ils 16 schner 2021 ho gieu lö La Diagonela cun curridurs professiunels e temperaturas na fich agreablas. Il prossem e ultim evenimaint da la stagiun cho ho pudieu gnir mno tres in fuorma speciela d'eira la cuorsa da coppa mundiela da passlung. Quista cuorsa ho gieu lö la dumengia da maraton ils 14 marz 2021. Eir scha la dischilusiun sur da que cha nos maraton ho stuvieu gnir sdit giò giò per la segunda vouta d'eira fich granda, ans vainsa listess allegros vi dals grands noms chi's haun fat in viedi da Malögia fin S-chanf. E finelmaing ils 3 lügl 2021 vainsa pudieu organiser suot il nom « viva la cumpagnia ! » üna grillada insembel cun nos veterans. Que d'eira per me persunelmaing ün fich grand schliagerimaint e plaschair da pudair chanter insembel in cumpagnia zieva uschè lung temp.

Ün ôter grand plaschair es sto cha l'JO alpin e passlung haun gieu lö bod scu planiso e que sur tuot l'inviern. Uschè cha noss arduond 40 iffaunts haun pudieu giodair diversas bellas uras illa naiv suot la bachetta da noss mneders da l'JO da passlung e culs magisters da skis alpins. Dafatta duos cuorsettas da finischiun süls skis e süls tels da passlung vainsa pudieu giodair insembel culs iffaunts.

Eir illa suprastanza vainsa trat anüz da la stagiun sainza evenimaints e pruvo da fer il melder landeroura. Cun grand plaschair pos eau proclamer cha nus vainsa pudieu puster giaccas novas da la ditta Schöffel per l'JO da skis alpin. Il furnitur ans garantischa da pudair puster zieva ils prossems ans giaccas da listessa qualited e culur. Üna cumprita da quistas dimensiuns es natürelmaing be pussibla grazcha sponsurs e donaturs. Ils sponsurs haun pajo imports da 2000.- fin 5000.- ed haun tres que eir preschauntscha süllas giaccas. Ils donaturs haun do imports da 50.- fin 500.-. In quist'occasiun vuless eau ingrazcher cordielmaing a las vschinaunchas da La Plaiv, a las dittas Vitali, Sport Willy, Repower, Rocca Zgraggen, Koller Elektro AG, Lyceum Alpinum, Ferrari Bau, Technoalpin ed a la scoula da skis Zuoz pel grand sustegn finanziel. Ma eir als divers donaturs ün cordiel grazcha fich.

Impü vainsa elavuro üna nouva pagina d'internet cha Corinna as preschantaregia zieva. Quels chi haun già fat üna pagina d'internet saun, quaunta lavur cha que do.

Per glivrer vuless eau ingrazcher cordielmaing a tuot ils voluntaris da La Diagonela e da la coppa mundiela da passlung per lur grand ingaschamaint.

Als mneders da l'JO passlung ed alpin vulessi ingrazcher per lur temp ch'els mettan a disposiziun pels giuvenils.

E natürelmaing eir a mieus collegs da suprastanza chi mettan a dispusiziun lur temp liber a favur da nos club.

Cun que giavüsch eau a tuots ün nun inviern cun bgeras bellas uras illa naiv.

Grazcha fich per l'attenziun.

Rapport schef cuorsas e materiel 2020/2021 Gian Malär:

Cuorsas

Thomas Pinchera prelegia eir il rapport da Gian chi'd es s-chüso.

L'inviern 2020/2021 ho cumanzo cun bgera naiv in december. Ma già da quist temp d'eira cler cha cuorsas u evenimaints pü grands nu saregian pussibels illa stagiun 20/21 causa las restricziuns fich severas a regard il virus da Corona. Uschè cha quist rapport es fich cuort quist an.

Las duos unicas cuorsas sun stedas quellas da la finischiun da l'JO süls skis da passlung ed ün pitschen cross da skis alpin. Eir quistas pero be aint il ravuogl da l'JO e lur mneders.

Sguard inavaunt sülla stagiun 2021/22:

Sperand scha pudainsa fer ün u l'oter evenimaint. Planisedas sund duos cuorsas dal Engadin Ski Cup ils 5 e 6 favrer 2022 e las cuorsas da nos Club ils 18 e 19 marz 2022.

Materiel:

In generel es il materiel in ün bun stedi. Ils buffets chi sun aint il magazin da la FLAB e previs per la festa dal Maraton sun da lascher controller da la vart electronica aunz scu gnir druvos. Quist causa novas prescripziuns electricas. L'implaunt per piglier temp sü Pizzet es in ün bun stedi e po gnir druvo eir quista stagiun sainza problems.

Rapport dal schef giuvenils 2020/2021 Flurin Derungs:

Ils 19 avuost 2020 vainsa nus cumanzo cul trenamaint da sted. Allegraivelmaing vainsa pudieu piglier incunter 51 annunzchas, ün nouv record daspö ch'èau sun in suprastanza! Culs 5 skiunzs da la scoulina gninsa sün ün total da 56 iffaunts. Da quels haun 23 piglio part als trenamaints dad alpin e da passlung. 8 haun fat be passlung e 19 haun fat be alpin.

La prüma part dal trenamaint da sted ho mno Wolfgang Hoffmann per l'ultima vouta. Scu successura vains chatto a Julia Malär. Ella ho surpiglio cun grand plaschair ed ingaschamaint la segunda part dal trenamaint da sted. Displaschaivelmaing be per duos voutas, causa Covid vainsa alura sdit giò il trenamaint da sted.

JO passlung

La stagiun d'inviern 20/21 vainsa pudieu fer culs listess mneders e las listessas mnedras scu ils ultims quatter ans. Il mneder principel Andri Marugg cun sia agüdaunta Tamara Heregger haun cumanzo lur trenamaint sülla naiv ils 2 december. Per pudair fer gruppas pü pitschnas haun els gieu sustegn da las duos Corin(n)as (C. Badilatti Steger e C. Deruns).

Ils trenamaints sun gnies müdos giò traunter classic e skating. Il pü important d'eira cha'ls iffaunts sun landervi cun plaschair e sainza squitsch.

La stagiun vainsa pudieu trer très zieva program e scu finischiun vainsa organiso ün pitschen cross da passlung.

JO alpin

Cun que cha nus vainsa gieu sur 40 annunzchas illa sparta alpin, vainsa fat per la prüma vouta 4 gruppas. Il prüm trenamaint ho gieu lö ils 5 december sü Marguns. Zieva duos voutas sü Marguns vainsa pudieu cumazer ils 19 december a ZUoz. Pervi da Covid vainsa gieu da müder ils temps dal trenamaint. Siand cha manger gianter cun 40 iffaunts sün terrazza cun gros minus nun es güsta agreabel, vainsa decis da fer il trenamaint da las 10h fin las 13h. Zieva haun ils iffaunts pudieu ir a chesa a manger gianter. Cun quista varianta vainsa pudieu trer tres il program scu planiso.

Allegraivelmaing nu vainsa gieu üngüns accidaints.

Ingrazcher vuessi in quist'ocasiun a Gudi ed a sia squadra da magisters e magistras da skis pel ingaschamaint. Organiser qualchosa cun Gudi es fich simpel, el ho adüna üna soluziun e nu vezza më problems.

JO scoulina

Noss pü pitschens commembers dal club, que sun ils grands da scoulina, d'eiran mincha marculti zievamezdi sün pista. Quist an vainsa gieu 5 annunzchas. Maura ho fat ün ultim an l'JO da scoulina.

Maura d'eira avaut 4 ans eir l'inicianta da spordscher in marculti zievamezdi trenamaints per la scoulina. Grazcha fich, Maura!

Allegraivelmaing vainsa chatto cun Julia Malär üna successura per Maura!

Eau vuess eir aunch'ingrazcher a la suprastanza ed a tuot quels e quellas chi haun in ün u l'otra maniera sustgnieu nos club.

Ils rapports anuels vegnan acceptos unanimamaing sainza cuntravuschs e cun grand applaus.

4. Müdamaints

Düraunt l'an da gestiun ho que do ils seguaints müdamaints:

Nouvas entregias da commembers dal club sun 8 persunas e 5 haun abanduno il club.

Il club as cumpuona actualmaing our da:

- 44 commembers JO
- 171 commembers passivs
- 54 commembers activs
- 27 commembers libers e d'onur

Totel sun que 296 commembers.

5. Quint annuel 2020/2021

La chaschiera Karin Casty preschainta cuort il rendaquint finel e'l bilauntsch.

(Vair rendaquint e bilauntsch detaglio)

Stimo president, stimed a supranza e stimos commembers dal club da skiunzs da Zuoz.

Gugent as vögl eau preschanter il rendaquint ed il bilauntsch da l'an 2020/2021.

Displaschavelmaing serrains nus giò il rendaquint annuel cun üna perdita da 6'210 francs e 80 raps.

Eir per quist rendaquint annuel negativ es impustüt respunsabel il cas speciel da quist temp difficil. Nos evenimaint il pü important, il Maraton Engiadinais, es gnieu annulo our da motivs Covid19 per la segunda vouta. Sün basa da quist'annulaziun ans maunchaun las grandas entregias dal schmerdsch da la restoraziun dal maraton.

Cun que cha tuot ils evenimaints sun gnies sdits giò, vainsa pudieu diminuir tuot las spaisas per l'organisaziun e preparativas. Dit in cifras es que bundand la mited da las spaisas in conguel cun l'an 2020. Las spaisas as cumpuonan impustüt our da l'organisaziun dad JO, sgüraunzas e contribuiziuns sportivas scu la Swiss Ski e la societad da Skis Grischunaisa.

Nossa chascha es aunch'adüna in uorden e stabla.

La facultad dal Club per la fin da gün 2021 importa 18'400 francs e 46 raps. Impü vainsa aunch'adüna il chapitel da 20'000.- da la societad dal Restorant Pizzet Zuoz GmbH.

Per ulteriuras dumanda sto Karin gugent a dispusiziun.

Il rendaquint vain accepto unanimamaing sainza cuntervuschs.

6. Rapport dals revisuors

Niculin Arquint prelegia il rapport dals revisurs per l'an da gestiun 2020/21.

Thomas Pinchera propuona a la radunanza da der dis-charg a la supranza.

Il rapport vain accepto e la radunanza do dis-charg a la supranza.

Nos president Thomas Pinchera ingrazcha als revisuors Niculin Arquint e Ramun Ratti per lur lavur.

7. Tschernas

Cun que cha tuot ils commembers da la suprastanza haun decis da rester illa suprastanza, giainsa inavaunt eir l'an chi vegn cun la listessa suprastanza.

8. Onorificaziuns

- Nus vainsa divers commembers chi sun daspö 25 ans tar Swiss Ski:
- Anja Lozza ho decis da der sü la carriera per fer ün stüdi.
- Yanik Pauchard ho clappo la pussibilted da fer la carriera in Amerika a Michigan.

10. Program annuel 2020/2021

Thomas Pinchera muossa il program annuel sün la nouva homepage. Nus vainsa ün program vario i'l ram scu eir ils ultims rams. Nouv as po s'annunzcher directamaing sur la homepage.

11. Varia

Homepage: Corinna infurmescha sur da la nouva homepage.

Nouvas giaccas: Grazcha als grands sponsurs vainsa pudieu cumprer nouvas giaccas. Thomas declera il nouv reglement a regard ils 100.- deposit per las nouvas giaccas. El do eir part cha's po cumprer il midlayer cun sü il logo dal Club u chotschas scha's ho interess.

Karin infurmescha sur da las noviteds a regard il Pizzet: In October 2020 vainsa cumanzo il process per schoglier la societad dal Restorant Pizzet Zuoz. Quist process ho üna düreda da ca. ün an. In avuost 2021 vainsa pajo inavous il chapitel da la societad da 20'000.- sün ün conto dal Club da Skiunzs. Cur cha tuot il process es afin e la societad es annuleda aint il register da commerzi, pajaronsa oura l'import finet dal Restorant Pizzet sün nos conto,

Claudio Duschletta surpiglia il pled: A nu do ünguotta da criticher. El ingrazcha la nouva suprastanz per l'ingaschamaint. El craja cha la lezcha in suprastanza es enorm importanta per mantegner la cumünaunza impustüt eir düraunt quist temps. El giavüscha a nus bger curaschi e motivaziun da pudair tegner insembel quista gruppa eir schi'd es adüna ils listess chi sun da la partida.

Claudio manzuna eir chi saja fich important da mantegner la lingua rumauntscha (puter).

Il terz punct es üna cuorta infu a regard il Pizzet. In trais ans Pizzet sun gnieu guadagnos 30'000.- a favur dal Club. El es cuntaint cha'l proget Pizzet es a fin, ma ils trais ans sun stos buns. El ingrazcha a tuot quels chi s'haun engaschos pel Pizzet.

Thomas ingrazcha a Claudio per sieus puncts.

La radunanza vain serreda a las 20.47 h.

In buna fé

L'actuara

Zuoz, schner 2022

Corinna Badilatti Steger